



Familia agurgarriak:

Debako Udalak eta Hezten-ek "BASTIÑUIXAN" izeneko egitasmoa eskainiko dute berriro, haur eta gurasook elkarrekin gozatzeko, jolas eta kantu berriak ikasteko aukera izan dezazuen. **Azaroaren 8, 15, 22 eta 29an Zumardiko kioskoan** burutuko diren saio horietan (euria bada, ifar kaleko eskolako patioan) Hezten-eko jolas dinamizatzaileen laguntza izango duzue. Hauek dira aurrera eramango diren bi programak:

ZABU ZIBU: 16:30-17:30etara; 3-5 urte bitarteko haurrak dituzten **familiarentzat**. Helburua euskaraz jolastu ahal izateko tresnak eskaintzea da, beraz, **behar beharrezkoa da haurrak guraso edo helduren batekin etortzea eta jolastea**.

TXIRRINTXON: 17:30-18:30etara; **6-9 urte bitarteko haurrentzat**.

Anima zaitetze! Bertan egongo gara zuen zain!

Estimadas familias,

El Ayuntamiento de Deba y Hezten hemos puesto en marcha un proyecto denominado "BASTIÑUIXAN". El principal objetivo del proyecto es aumentar el uso del euskera en los parques y en la calle. Para ello, los días **8, 15, 22, 29 de noviembre**, con la ayuda de l@s dinamizador@s de Hezten, se realizarán **juegos en el quiosco de la alameda** (si llueve, en el patio del colegio de Ifar kalea). Estos son los dos programas que se llevarán a cabo:

ZABU ZIBU: 16:30-17:30 para **familias** con niñ@s de 3-5 años. El objetivo es ofrecer herramientas para jugar en euskera por lo que **es necesario que l@s niñ@s acudan y jueguen con una persona adulta**.

TXIRRINTXON: 17:30-18:30; para **niñ@s de 6-9 años**.

¡Animaos! ¡Os esperamos!

Deban, 2022ko urriaren 26an.